

-----年____月____日
de _____ de -----

しんろきぼうちようさ
「進路希望調査」

Questionário sobre Pretensão após a Formatura do Ginásio (Shinro Kibō Chōsa)

3年 3ªsérie _____ 組 turma _____ 番 número _____ 氏名 nome do(a) aluno(a) _____

保護者氏名 nome dos pais ou responsável _____ 印 carimbo _____

- ☆ あなたの中学卒業後の進路について、○をつけてください。
Favor preencher sobre suas pretensões após a formatura na escola ginásial.

- A 高校進学を希望している。 () Pretendo ingressar no colégio
B 就職を希望している。 () Pretendo arrumar emprego
C 各種学校を希望している。 () Pretendo ingressar em outras escolas

- ☆ Aの進学を希望する人は、下記の質問に答えてください。
Se você respondeu A (pretendo ingressar no colégio), favor responder às perguntas abaixo.

第1希望 高校 (高専) 科
1ª pretensão colégio curso

第2希望 高校 (高専) 科
2ª pretensão colégio curso

- ☆ Bの就職を希望する人は、希望の就職地と職業名を記入してください。
Se você respondeu B (pretendo arrumar emprego), favor preencher o nome do local e ocupação

就職地の希望 local pretendido

希望する職業名 trabalho pretendido

- ☆ Cの各種学校を希望する人は、学校名を記入してください。(調理師専門学校、高等技術学校など。)
Se você respondeu C, favor preencher o nome da escola.

学校名 nome da escola

- ☆ 進路についてのご意見・ご質問などがありましたら、記入してください。
Se você tiver alguma pergunta ou opinião, escreva-a aqui:

____月____日(____)までに、学級担任に提出してください。

Favor entregar este questionário
até o dia ____ de _____ (____)
para o professor responsável.